

東西洋考

凡例

一島外諸國惟交趾占城暹羅彭亨呂宋蘇祿舶人所稱
尚沿故號若下港之爲瓜哇東埔寨之爲真臘大泥之爲
渤泥舊港之爲三佛齊麻六甲之爲滿刺加啞齊之爲蘇
門答刺思吉港之爲蘇吉丹遲悶之爲吉里地問文萊之
爲婆羅猫里務之爲合猫里往往訛璞爲朴認魯稱魚是
必質之方言參之鄰壤驗之謠俗方物始能得其主名用
心良苦今於屬掇輒書古號若標題某國則仍依舶人給
引之舊使俗眼易于披閱而里耳可以不驚也

一占城之先爲林邑在唐爲環王暹羅之先爲赤土婆羅刹後又爲暹與羅斛二國瓜哇之先爲闍婆亦曰社婆三佛齊之先爲干陀利滿刺加之先爲哥羅富沙蘇門答刺之先爲大食卽宿學不能綜其變而名其源歐陽永叔作五代史尚誤稱占城前代不入中國况豎儒哉自非窮搜千卷鮮不迷亂余所稱引俱本于先正所論次而折衷之非敢臆見妄爲牽合也

一諸國前代之事史籍倍詳而明興以來爲略卽國初之事掌故粗備而嘉隆以後爲尤略每見近代作者叙次外夷於近事無可縷指輒用此後朝貢不絕一語唐塞譬之

爲人作家傳叙先代門閥甚都至後來結束殊蕭索豈非缺陷余每恨之間採于邸報所抄傳與故老所誦述下及估客舟人亦多借資庶見大全要歸傳信

一列國各立一傳如史體其後附載山川方物如一統志體以其爲舶政而設故交易終焉

一集中所載皆買舶所之若琉球朝鮮雖我天朝屬國然賈人所未嘗往亦不撥入或曰日本紅夷何以特書書其梗買舶者也

一司關者其人強半見在不便立傳第賢者又不宜泯沒聊于各名下爲誌數語其有碑可採者亦附載名下以見

繫思倘碑出溢情與本宦名實不相肖則削不錄

一紀稅璫者何曰史不有宦者傳乎閒一展卷如久病暫蘇追念呻吟嘗藥之候悲喜交集乃國醫之功不可誣也卽附逐璫疏于後如譜良劑焉

一舶人舊有航海針經皆俚俗未易辨說余爲稍譯而文之其有故實可書者爲鋪飾之渠原載針路每國各自爲障子不勝破碎且參錯不相聯余爲鎔成一片沿途直叙中有迂路入某港者則書從此分途輒入某國其後又從正路提頭直叙向前其再值迂路亦如之庶幾尺幅具有全海稍便披閱若謂新豐之雞犬識路穆滿之臺榭積蘇

則吾豈敢

一藝文逸事不載者尚多無論揆剔所未及卽余自能覩記者亦僅行其一嚮聊待後人之補入

張燮紹和識